Jahrgang 1940. [703] Ročník 1940. 605

Sammlung der Gesetze und Verordnungen des Protektorates Böhmen und Mähren.

Ausgegeben am 23. August 1940.

83. Stück. Preis: K 1·—.

Sbírka zákonů a nařízení Protektorátu Čechy a Morava.

Vydána dne 23. srpna 1940.

Cena: K 1·—. Částka 83.

Inhalt: (262 und 263.) 262. Verordnung, womit das Gesetz vom 15. Oktober 1925, Slg. Nr. 221, betreffend die Krankenversicherung der öffentlichen Bediensteten, abgeändert wird. — 263. Kundmachung, womit die Kundmachung des Finanzministers vom 30. August 1938, Slg. Nr. 168, über die Pauschalierung der Umsatzsteuer bei gewissen Metallgegenständen abgeändert wird.

Obsah: (262. a 263.) 262. Nařízení, kterým se mění zákon ze dne 15. října 1925, č. 221 Sb., o nemocenském pojištění veřejných zaměstnanců. — 263. Vyhláška, kterou se pozměňuje vyhláška ministra financí ze dne 30. srpna 1938, č. 168 Sb., o paušalování daně z obratu u některých kovových předmětů.

262.

Regierungsverordnung vom 1. August 1940,

womit das Gesetz vom 15. Oktober 1925, Slg. Nr. 221, betreffend die Krankenversicherung der öffentlichen Bediensteten, abgeändert wird.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des Art. II des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938, Slg. Nr. 330:

Art. I.

Das Gesetz Slg. Nr. 221/1925 wird abgeändert und ergänzt, wie folgt:

1. § 20, Z. 10, hat zu lauten:

„10. die Entscheidung über Änderungen des Versicherungsbeitrages (§ 34);“

2. Der § 31 wird durch neue Absätze 3 und 4 folgenden Wortlautes ergänzt:

„(3) Der gemäß Absatz 1 nicht rechtzeitig bezahlte Versicherungsbeitrag wird verzinst, und zwar erst nach Ablauf von drei Monaten von dem Tage an, an dem die Auszahlung der Dienst-, Ruhe- oder Versorgungsgenüsse durchgeführt wurde. Die Verzugszinsen betragen 4% jährlich.

Vládní nařízení ze dne 1. srpna 1940,

kterým se mění zákon ze dne 15. října 1925, č. 221 Sb., o nemocenském pojištění veřejných zaměstnanců.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle čl. II ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938, č. 330 Sb.:

Čl. I.

Zákon č. 221/1925 Sb. se mění a doplňuje takto:

1. § 20, č. 10 bude zníti:

„10. rozhodovati o změnách pojistného (§ 34);“.

2. § 31 se doplňuje novými odstavci 3 a 4 tohoto znění:

„(3) Pojistné podle odstavce 1 včas nezaplacené se zúrokuje, a to teprve po uplynutí tří měsíců ode dne, v němž výplata služebních, odpočivných nebo zaopatřovacích požitků byla provedena. Úrok z prodlení činí 4% za rok.

(4) Einen zu Unrecht empfangenen Versicherungsbeitrag erstattet der Heilfonds mit 4% Zinsen. Der Dienstgeber kann die Rückerstattung des Teiles des Versicherungsbeitrages fordern, den er aus Eigenem zahlte, der Arbeitnehmer die Rückerstattung jenes Teiles, der ihm abgezogen wurde (Absatz 2)."

3. Der § 32 hat zu lauten:

„Der Versicherungsbeitrag beträgt monatlich mindestens 16 K und höchstens 60 K."

4. Der § 34 hat zu lauten:

„(1) Zeigt es sich, daß der Versicherungsbeitrag zur Deckung der im § 29 angeführten Erfordernisse nicht ausreicht, oder sie übersteigt, so ist der Zentralausschuß berechtigt, den Versicherungsbeitrag abzuändern (§ 30, Abs. 1, und § 32). Dieser Beschluß erfordert zu seiner Rechtsgültigkeit die Genehmigung der Ministerien für soziale und Gesundheitsverwaltung und der Finanzen sowie der Obersten Preisbehörde.

(2) Trifft der Zentralausschuß nicht rechtzeitig eine Maßnahme gemäß Absatz 1, so wird diese Maßnahme vom Ministerium für soziale und Gesundheitsverwaltung im Einvernehmen mit dem Finanzministerium und der Obersten Preisbehörde getroffen.

(3) Die in den vorstehenden Absätzen angeführten Änderungen werden im Amtsblatte verlautbart."

5. § 35, Abs. 2, hat zu lauten:

„(2) Der Zentralausschuß darf den Versicherungsbeitrag nicht früher unter 2% herabsetzen, als bis ein Reservefonds nach der Bestimmung des Absatzes 1 angesammelt ist."

Art. II.

Regelungen der Dienst- und Gehaltsverhältnisse der Bediensteten des Heilfonds unterliegen der vorherigen Genehmigung seitens des Ministers für soziale und Gesundheitsverwaltung im Einvernehmen mit dem Finanzminister.

Art. III.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Wirksamkeit, mit Ausnahme der Bestimmung des Art. I, Z. 3, die

(4) Neprávem přijaté pojistné Léčebný fond vrátí s 4% úroky. Zaměstnavatel může vyžadovati vrácení části pojistného, kterou zaplatil ze svého, zaměstnanec pak vrácení části, jež mu byla sražena (odstavec 2)."

3. § 32 bude zníti:

„Pojistné činí měsíčně nejméně 16 K a nejvíce 60 K."

4. § 34 bude zníti:

„(1) Ukáže-li se, že pojistné nestačí k úhradě potřeb uvedených v § 29 nebo je převyšuje, jest ústřední sbor oprávněn měniti pojistné (§ 30, odst. 1 a § 32). Usnesení toto vyžaduje ke své pravoplatnosti schválení ministerstev sociální a zdravotní správy a financí a nejvyššího úřadu cenového.

(2) Neučiní-li ústřední sbor zavčas opatření podle odstavce 1, učiní toto opatření ministerstvo sociální a zdravotní správy v dohodě s ministerstvem financí a nejvyšším úřadem cenovým.

(3) Změny uvedené v předchozích odstavcích se vyhlašují v Úředním listě."

5. § 35, odst. 2 bude zníti:

„(2) Ústřední sbor nesmí snížiti pojistné pod 2% dříve, dokud nebude nashromážděn reservní fond podle ustanovení odstavce 1."

Čl. II.

Úpravy služebních a platových poměrů zaměstnanců Léčebného fondu podléhají předchozímu schválení ministra sociální a zdravotní správy v dohodě s ministrem financí.

Čl. III.

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení s výjimkou ustanovení čl. I, č. 3, které nabývá účinnosti dnem 1. září 1940; provede

am 1. September 1940 in Wirksamkeit tritt; sie wird vom Minister für soziale und Gesundheitsverwaltung im Einvernehmen mit den beteiligten Ministern durchgeführt.

Dr. **Hácha** m. p.

Ing. **Eliáš** m. p.

Ježek m. p. Dr. **Kratochvíl** m. p.
Dr. **Kalfus** m. p. Dr. **Havelka** m. p.
Dr. **Kapras** m. p. **Čipera** m. p.
Dr. **Krejčí** m. p. **Bubna** m. p.
Dr. **Klumpar** m. p.

je ministr sociální a zdravotní správy v dohodě se zúčastněnými ministry.

Dr. **Hácha** v. r.

Ing. **Eliáš** v. r.

Ježek v. r. Dr. **Kratochvíl** v. r.
Dr. **Kalfus** v. r. Dr. **Havelka** v. r.
Dr. **Kapras** v. r. **Čipera** v. r.
Dr. **Krejčí** v. r. **Bubna** v. r.
Dr. **Klumpar** v. r.,

263.

Kundmachung des Finanzministers vom 5. Juli 1940,

womit die Kundmachung des Finanzministers vom 30. August 1938, Slg. Nr. 168, über die Pauschalierung der Umsatzsteuer bei gewissen Metallgegenständen abgeändert wird.

Auf Grund des § 19, Abs. 8, des Gesetzes vom 21. Dezember 1923, Slg. Nr. 268, über die Umsatzsteuer und die Luxussteuer, in der Fassung der Gesetze vom 16. Dezember 1926, Slg. Nr. 246, vom 19. Dezember 1930, Slg. Nr. 188, vom 28. April 1932, Slg. Nr. 56, vom 21. Dezember 1935, Slg. Nr. 265, und vom 16. Dezember 1938, Slg. Nr. 356, bestimme ich im Einvernehmen mit dem Minister für Industrie, Handel und Gewerbe:

Art. I.

Die Kundmachung Slg. Nr. 168/1938 wird abgeändert, wie folgt:

1. Absatz 2, Z. 13, hat zu lauten:

„13. Stäbe, zusammengedreht aus zwei gewalzten Drähten oder aus zwei Eisen- oder Stahlstäben (ex Pos. 466a$_1$ und ex Pos. 483a des Zolltar.);“.

2. Der Absatz 9 hat zu lauten:

„(9) Unter Eisenabfällen im Sinne dieser Kundmachung sind zu verstehen:

1. Eisen und Stahl, beides alt gebrochen oder in Abfällen zum Schmelzen und Schweißen, auch Gußbruch aller Sorten (Pos. 428b des Zolltar.);

Vyhláška ministra financí ze dne 5. července 1940,

kterou se pozměňuje vyhláška ministra financí ze dne 30. srpna 1938, č. 168 Sb., o paušalování daně z obratu u některých kovových předmětů.

Podle § 19, odst. 8 zákona ze dne 21. prosince 1923, č. 268 Sb., o dani z obratu a dani přepychové, ve znění zákonů ze dne 16. prosince 1926, č. 246 Sb., ze dne 19. prosince 1930, č. 188 Sb., ze dne 28. dubna 1932, č. 56 Sb., ze dne 21. prosince 1935, č. 265 Sb., a ze dne 16. prosince 1938, č. 356 Sb., ustanovuji v dohodě s ministrem průmyslu, obchodu a živností:

Čl. I.

Vyhláška č. 168/1938 Sb. se mění takto:

1. Odstavec 2, č. 13 zní:

„13. pruty stočené ze dvou válcovaných drátů nebo ze dvou železných nebo ocelových tyčí (ex pol. 466a$_1$ a ex pol. 483a cel. saz.);“.

2. Odstavec 9 zní:

„(9) železnými odpadky podle této vyhlášky se rozumějí:

1. železo a ocel, obojí staré přelámané nebo v odpadcích k tavení a sváření, též zlomková litina všeho druhu (pol. 428b cel. saz.);